

**NOTES D'ALLOCUTION
DE L'HONORABLE NOËL A. KINSELLA
PRÉSIDENT DU SÉNAT**

**À L'OCCASION D'UNE RÉCEPTION MARQUANT LE DÉPART DU
CANADA DE L'AMBASSADRICE DE LA ROUMANIE
SON EXCELLENCE ELENA ȘTEFOI**

**CHÂTEAU LAURIER
LE 6 NOVEMBRE 2012**

Votre Excellence, Madame l'Ambassadrice Ștefoi,

Vos Excellences,

Honorables sénateurs,

Mesdames et Messieurs les députés,

Distingués invités,

Mesdames et Messieurs,

J'ai le grand plaisir de me joindre à vous, ce soir, pour souligner le départ d'un membre remarquable du corps diplomatique. Son Excellence Madame l'Ambassadrice Elena Ștefoi a représenté la Roumanie en sol canadien avec doigté et dévouement depuis son arrivée, en 2005.

Madame l'Ambassadrice, je vous remercie pour vos efforts, couronnés de succès, en vue de consolider les rapports entre le Canada et la Roumanie durant votre mandat à Ottawa. Votre leadership a grandement contribué à la diversification et au renforcement de nos relations bilatérales. Nos deux pays ont aisément collaboré à des dossiers tels que la démocratie, les droits de la personne, la sécurité internationale et la primauté du droit, sans jamais cesser de promouvoir nos valeurs communes dans les tribunes multilatérales.

Durant toute la durée de votre mandat, vous avez clairement soutenu l'amélioration des échanges commerciaux et des investissements. La Roumanie est

déjà le plus important partenaire commercial du Canada dans le Sud-Est de l'Europe, et les sociétés canadiennes accroissent leurs investissements directs dans le secteur des ressources, de même que dans les secteurs de l'automobile, de l'électronique et des technologies de l'information et des communications.

Grâce à votre soutien, les sociétés canadiennes ont accru leurs investissements directs en Roumanie. Vous avez prêté votre concours aux entreprises roumaines qui offrent des services aux sociétés canadiennes. Vous avez également appuyé des missions commerciales roumaines au Canada, notamment le Congrès mondial de l'eau, à Montréal, et l'Association des prospecteurs et entrepreneurs, à Toronto.

Qu'il s'agisse de coordonner des visites de haut niveau au Canada – je pense à celles du ministre des Affaires étrangères, M. Baconschi, en 2011, du Président du Sénat roumain, Mircea Geoana, en 2010, et du secrétaire d'État des Affaires stratégiques, Bogdan Aurescu, en 2009 – ou d'aider à mieux faire connaître des dossiers importants comme les droits des femmes et l'égalité des sexes, l'Ambassadrice Ştefoi a toujours eu un programme chargé, partout au pays.

Son leadership au sein de l'Association diplomatique canadienne mérite également d'être loué. La création du Groupe d'amitié Canada-Roumanie au sein du Parlement canadien, l'automne dernier, témoigne des liens solides qui se tissent entre les parlementaires canadiens et roumains.

Certes, nous sommes déçus de la voir partir. Toutefois, l'Ambassadrice Ştefoi compte de nombreux amis, ici, au Canada, qui la chérissent à titre personnel et en qualité de diplomate. Enfin, je ne voudrais pas passer sous silence que l'Ambassadrice Ştefoi est une poète remarquable qui a réussi à trouver le temps de s'adonner à cette activité durant son affectation, ici, à Ottawa.

Mesdames et Messieurs, veuillez vous joindre à moi pour porter un toast à la poursuite des relations excellentes qui unissent le Canada et la Roumanie, ainsi qu'à notre invitée d'honneur ce soir, Son Excellence Madame l'Ambassadrice Elena Ștefoi. Madame l'Ambassadrice, nous sommes convaincus que vos nouvelles entreprises seront couronnées de succès, et nous espérons que vous reviendrez bientôt au Canada.